

**LINKSMŲ KALĖDŲ ŠVENČIŲ
IR LAIMINGŲ NAUJŲŲ METŲ**
savo draugams ir pirkėjams linki

MARTA FOOD STORE
Sav. K. M. ir R. BABICKAI

4001 S. Campbell Ave. Tel. Lafayette 3-8444

Linksmų Kalėdų ir laimingų Naujųjų Metų
linki visiems taupytojams ir geros valios žmonėms

**MIDLAND SAVINGS AND
LOAN ASSOCIATION**

4038 Archer Ave. Tel. Lafayette 3-6719

AUGUST SALDUKAS, prezidentas

Linksmų Kalėdų ir laimingų Naujųjų Metų
savo klientams linki

JUOZAS NAUJOKAITIS
BALDU PERVEŽIMAS

6819 S. Rockwell St. Tel. Walbrook 5-9209

MERRY XMAS
and
HAPPY NEW YEAR TO ALL

DANIEL J. RONAN
Alderman—30th Ward

**LINKSMŲ KALĖDŲ ŠVENČIŲ
IR LAIMINGŲ NAUJŲŲ METŲ**
savo kostumeriams lietuviams linki

FRANK LINHART'S BAKERY
Kepsniai vestuvėms, pokyliams ir t.t.

3441 S. Halsted St. Tel. Bishop 7-9260

Linksmų Kalėdų ir laimingų Naujųjų Metų
visiems savo draugams ir rėmėjams

BEVERLY HILLS FLORAL CO.

6901 1/2 South Wentworth Ave.
Phone: Stewart 3-2454



Linksmų Kalėdų ir laimingų Naujųjų Metų
linki

KAZYS ČESNAUSKAS
GENERAL CONTRACTOR

6443 So. Troy St. Walbrook 5-7670

Linksmų Kalėdų ir laimingų Naujųjų Metų
visiems savo kostumeriams ir draugams linki

W. M. BUTKUS LIQUORS STORE
WALTER ir MILDRED BUTKAI, sav.

Degtinė, vynas, alus ir malonus patarnavimas visiems

4012 Archer Ave. Tel. Lafayette 3-8079

(Atkelta iš 1-mo psl.)

žiais susidėjusį gyvenimo būdą. Zydų minios klausytis tai klausėsi Kristaus pamokslų bei prilyginimui, bet širdin jo minčių nesidėjo ir nedarė pastangų atgimti siela iš naujo. Gausūs Kristaus stebuklai, nors labai nustebindavo žiūrovus ir pačius pagydytuosius, bet labai mažai tepaveikdavo jų protavimą bei susidomėjimą tais įvykiais. Stebuklas apstulpindavo tuos, kurie jį matė ar patyrė, bet jis neteikdavo tikėjimui kaip reikalingos šviesos. Stebuklas neįtikina, bet veikia žmogų prievartos būdu.

Stebuklingai pagydytųjų dauguma pasilikio ištikimi sauguma Mozes įstatymui. Jų patirtas nepaprastas pasveikimas neįtikino jų Kristaus dievišką pasiuntinybę, o juo labiau nesukėlė tikėjimo į jo dievišką prigimtį.

Vieną kartą po pamokslų, padauginamas duoną ir žuvį, Kristus pasotino klausytojus: 5,000 vyrų, neskaitant moterų ir vaikų. O antrą kartą taip pat 4,000 vyrų, neskaitant moterų ir vaikų. Pasotintieji ir dangišku apreikimu ir stebuklinga žemiška duona vienok nepasėkė Kristaus, nusigrįžo nuo jo, išskyrus gal vieną kitą, kurie ėjo į skaičių tų 120 pirmųjų krikščionių.

Prisiminę šį pavyzdį, mūsų dvasininkai ir pasauliečiai, nors ir nedaro stebuklų, vienok turėtų kantriai susilaikyti nuo neapykantos tiems, kurie laikosi savos, skirtingos nuo jų, pasaulėžiūros.

VELNIAS. Nedovanai velnias tyruose gundė Dievo Sūnų, Kristų, daryti stebuklus: 1) Jei tu Dievo Sūnus, sakyk, kad iš šių akmenų pasidarytų duonos, 2) pulk nuo šventyklos viršaus taip, kad atsusižeistum.

Kristus tada nesusižeistum. Kristus tada atsusižeistum. Kristus tada atsusižeistum. Kristus tada atsusižeistum.

gyvenę be nuodėmės. Tokis šventuoliškas žmonių gyvenimas rojų neteikia Dievui garbės. Dėl velnio veiklos atsirado vargas ir skausmai, iš kurių žmonija stengiasi išsivaduoti. Velnias tapo istorijos veiksmu ir tariamos pažangos varikliu. Gal ši prasmė slypi velniui pasakytuose Kristaus žodžiuose: — Štone, Viešpatį, savo Dievą tegarbinsi ir jam vienam tarnausi. — Išeitų, velnias taip pat yra Dievo tarnas ir jo garbės didintojas.

Abstraktinis objektingas blogis (gaivalingai savanaudiški, antisocialiniai polinkiai ir veiksmai) imanomas suprasti tik aukštesnės religinės kultūros krikščionims. Europietų intelektualą skiria nuo laukinių protėvių, gyvenusių akmenų įrankių gdynė vos 6—7000 metų. O minios žmogų tik apie 2000 metų laikotarpis. Velnias, atrodo, dar peranksti gėjimas iš šio pasaulio. Daiktiniai (konkrečiai) galvojančiam, minios žmogui dar reikalinga asmeninio velnio ir pragaro ugnies gresmė. Jis nesugeba susikaupiti ir išgyventi idealinės traukos į Dievą.

Ryšium su velnio našmeninimu ir suabstraktinimu krikščionių Bažnyčioje ima reikštis pasaulėžiūrinių dalykų naujas aiškinimas, o gal net ir keitimasis jų.

Cionai į laikraščio straipsnio rėmus suspausti samprotavimai ir pavyzdžiai rodo, kaip nėra lengva keisti turimą pasaulėžiūrą. Tat vėl grįžtam į Kristaus laikus, kada pačiam Dievo Sūnui sunkiai vyko keisti žydų tautos turimą Dievo įstatymą.

MOKYTINIAI. Palikę Kristaus klausytojų minią, atsigręžkim į Kristaus mokytojus. Mokytiniais vadinami siauresnio būrinio klausytojai, kurie pakartotinai klausėsi Kristaus ir neretai sekė paskui jį iš vienos

vietos į kitą, kad daugiau išgirstų.

Kartą Kapernaumo sinagogoje išklauzė Kristaus pamoką, daugelis jo mokytojų pareiskė: "Šitie žodžiai kieti, ir kas gali jų klausyti?... Nuo to meto daug jo mokytojų pasitraukė šalin ir jau nebevaikščiojo su juo."

Kas gi yra tie kietieji Kristaus žodžiai, kuriais pasipiktino daugelis jo mokytojų. Tai paslaptingas Kristaus aukos mokslas apie valgytą jo (Kristaus) kūno ir gėrimą jo krauju.

"Tuomet žydai ginčijosi tarp savęs, sakydami: kaip jis gali duoti mums valgyti savo KŪNĄ? Jėzus gi jiems tarė: Iš tikrųjų, iš tikrųjų sakau jums, jei nevalgysit žmogaus SŪNAUS KŪNO ir negersite jo KRAUJŲ, neturėsit savyje gyvenimo. Kas valgo mano KŪNĄ ir geria mano KRAUJĄ, tas turi amžinąjį gyvenimą ir aš prikelsiu jį paskutinę dieną. Nes mano KŪNAS tikrai yra valgis, ir mano KRAUJAS tikrai yra gėrimas. Kas valgo mano KŪNĄ ir geria mano KRAUJĄ, tas pasilieka manyje, o aš jame." (Jono 6).

Virš tų mokytojų jėgų buvo prievola valgyti mokytojo kūną ir gerti mokytojo kraują. Visa jų žmogiška prigimtis pasipriešino šiam nežmoniškam veiksmui. Jie nesugebėjo suvokti priežasties, prasmes bei tikslo: būtina valgyti kūną ir gerti kraują, o ne kuriuo kitu būdu vienytis su mokytoju ir rasti amžiną gyvenimą. Dalis pasiūlytųjų nuo Kristaus mokytojų gal grįžo prie savo senos pasaulėžiūros, bet kita dalis, atmetusi "kietuosius" (mistinio turinio) žodžius, liko ištikimi Kristaus evangelijai. Tai buvo užuomazga pirmųjų

(Tęsinys 3-me pusl.)

Linksmų Kalėdų ir laimingų Naujųjų Metų
linki draugams ir pacientams

D. A. LEMBERT, M. D.
Physician and Surgeon

1800 So. Halsted St. Chicago 8, Ill.
Office Phone: HAYmarket 1-1919. Res. HOLLYcourt 5-4321
Rogers Park Market Center SH 3-0300

Linksmų Kalėdų ir laimingų Naujųjų Metų
visiems savo draugams ir pacientams linki

DR. S. BIEŽIS
gydytojas ir chirurgas

2201 West 22nd Street
CHICAGO, ILL.

**41-mas METINIS
IŠPARDAVIMAS**

Sutaupymas nuo 20% iki 60%
NAUJOS PREKĖS — DAUGYBĖ DAIKTŲ
Pirkite Dabar KALĖDOMS



Medinės ir metalinės lovos, reguliari kaina \$29, po \$9.95
Coil springs, reguliari kaina \$17.50, po \$7.95
Nauji matracai, reguliari kaina \$29, už \$16.00
Skryniai arba komodos, reg. kaina \$49, po \$28.00
3 gabalų dalimis (sectionals), reg. kaina \$200, vertės, po \$89.00
Sleep-o-lounge sofa, reg. kaina \$200, už \$109.00
2 gabalų dalimis (sectional), reg. kaina \$160, už \$82.00
2 gabalų gyvenamojo setas, nupigintas iki \$84.00
Lova-kėdė, reguliari \$90 vertės, už \$49.00
7 gabalų valgomojo setas, \$199 vertės, už \$99.00
3 gabalų miegamojo setas, reg. \$195 vertės, už \$89.00
4 gabalų miegamojo setai, reg. \$300 vertės, po \$169.00
5 gab. chrome dinette setai, reg. kaina \$119, po \$49.00
9x12 kilimai, reguliariai parduodami po \$69, už \$39.00
Broadloom kauras, reg. \$6 iki \$9 jardas, po \$2.95 jardas
Credenza knygoms spinta, apdengta žalia arba raudona \$19.95
plastika, vertės \$49.00, už \$19.95
End tables, cocktail tables, coffee tables, reg. \$29, nupiginta iki \$10

Daug džiaugsmo ir laimės linki
savo pirkėjams šv. Kalėdų ir
Naujųjų 1954 Metų proga

STAR BAKERY
Sav. ALEKSAS GAIDJURGIS

738 West 31st Street Tel.: CA 5-2173

LINKSMŲ ŠV. KALĖDŲ ŠVENČIŲ
Linkiu Visiems Savo Kostumeriams Ir Draugams

43rd ST. DRUG STORE
Prescription Druggists
K. S. JONAITIS, R. Ph.

2735 W. 43rd St. Chicago, Ill.
Tel. Virginia 7-9695

LINKSMŲ ŠV. KALĖDŲ ŠVENČIŲ
Linkime Visiems Savo Kostumeriams ir Draugams!

**ŠUKYS - DOODY - ANTONISEN
INC.**

3252 So. Halsted Street CALumet 5-2520

**LINKSMŲ KALĖDŲ ŠVENČIŲ
IR LAIMINGŲ NAUJŲŲ METŲ**
savo prieteliams ir klientams linki

STASYS DAPKUS
AUTOMOBILIŲ TAISYMO DIRBTUVE

3255 S. Union Ave. Dirbt. 3231 S. Lowe Ave.
Tel. CALumet 5-1127 (įvažiavimas iš alėjos)

NAMINIAI REIKMENYS



4 kambarių aliejaus šildytuvai, reg. kaina \$79.50, po \$49.50
Gaziniai šildytuvai įvairių dydžių, nuo \$18 ir aukščiau.
Nauji pilno dydžio gaziniai pečiai po \$89.50
Didelė skalbykla su pompa, reg. kaina \$169, už \$89.50
7 kub. pėdų šaldytuvai, reg. kaina \$199, po \$129.00
9 kub. pėdų šaldytuvai, reg. kaina \$290, po \$199.00
Homestead elektriniai džiovintuvai, reg. \$159, po \$69.00
20 kub. pėdų šaldytuvai ir 10 pėdų 2 durų freezeris, reguliari kaina \$600 — \$299.00
Homestead freezeris, 8 kub. pėdų, reg. \$275 vertės, \$175.00
Jordan freezeris, 16 kub. pėdų, reg. vertė \$600, \$275.00
Jordan "upright" freezeris, 15 kub. pėdų, reg. \$575, \$285.00
Projimo mašinos, reguliari vertės \$135, po \$79.00

PIANAI IR TV SETAI

Spinet pianai, visai nauji, po \$398.00
Jūs sutaupsite 20 iki 40 nuosimčių ant visų išdirbusių televizijos setų: 17 colių televizijos setas tikrai \$119.00
21 colių televizijos setas tikrai \$129.00

VISI ESATE KVIECIAMI

Dykai bonka naujos politūros baldams šveisti.
GRYNAIS ARBA ISMOKEJIMAIŠ

JOS. F. BUDRIK, INC.
3241 So. Halsted Street

Atdara kiekvieną vakarą iki 9.30 valandos.
Sekmadieniais nuo 10 iki 5:00 P. M.

Lietuviška Radijo Valanda leidžiama ketvirtadieniais iš WHFC
1450 kil. radio stoties nuo 6 iki 7 val. vakare.

Linksmų žiemos švenčių — Kalėdų ir
laimingų Naujųjų Metų
linki draugams ir ligoniams

DR. V. A. ŠIMKUS
Gydytojas ir chirurgas

744 West 35th Street

Chicago

DR. FL. TALLAT - KELPSA
ir
DR. E. TALLAT - KELPSA

KALĖDŲ ŠVENČIŲ PROGA SVEIKINA SAVO
PACIENTUS IR LINKI GEROVĖS VISIEMS
GEROS VALIOS LIETUVIAMS

GARSINKITĖS "NAUJIENOSE"

(Atkelta iš 2 psl.)

krikščionybės atskalų (sektų),
kurių per pirmuosius 300 metų
buvo labai gausu. Keliasdešimt
skirtingų Bažnyčių.

Jei pats Kristus įsikūnijęs
Dievo Sūnus nesugebėjo (Ap-
vaizdos nustatytose ribose) iš-
aiškinti ir įtikinti mokytinių,
kad jie savo išganymui valgytų
jo kūną ir gertų jo kraują, tai
darosi suprantama, dėl ko šių
laikų dvasininkai taip pat nepajėgia
įtikinti visų klausytojų, kad plotkelės
konsekravimo metu stebuklo būdu ji
pasikeičia į tikrą, realų, esminį
(substancinį) Kristaus kūną ir
kraują. Arba, kad nėra kito kelio
pasiekti pomirtinę laimę bei išgany-
mą kaip tik valgymu Kristaus kūno,
kuris įsikūnija į plotkelę kiekvienų
mišiu laiku. (Gyvam kūne visuomet
yra kraujas kaip jo sudėtinė dalis.
Tat nėra reikalo ir prasmės nuolat
kartoti kraujas, kraujas. Jau tiek
daug žmonių kraujo pralieta per
praėjusius pusimtį metų).

Kurdamas pasaulį, Dievas numatė
savo planu duoti ten

vietos tvartinui-žmogui, kuris
yra apdovanotas laisva valia ir
visu, kas iš jos seka. Nėra nu-
rodymų, kad Dievas būtų pa-
keičęs tą savo planą.

Kaip anais Kristaus laikais,
taip ir šiandien, atsiranda žmo-
nių, panašių į anuos Kristaus
mokytinius, kurie neišgali pri-
imti mūsų dvasininkų "kietu"
žodžių. Kristus nebarė besišali-
nančių nuo jo mokytinių, lygiai
ir tu, kuriuos nepavykda vo į-
tikinti nauja tiesa. Jis neprava-
rdžiavo jų skystapročiais, gyvuliais
ir pan. Ar nepažeidžia Dievo plano
tie dvasininkai, kurie prievartos
prie monėmis pasikėsina pažeisti
Dievo duotą žmogui laisvę ap-
sispręsti?

Kristus buvo atlaidus tiems,
kurie laisvos valios keliu ėjo
tiesos ieškoti. Jis reikalavo lai-
svai apsispręsti. Tie įsitikini-
mai tikrai vertingi ir vaisingi
kūrybiniais darbais, kurie pri-
imti laisva valia.

Deja, mūsų bendruomenėje
vis pasitaiko neigiančių tą pa-
grindinę Kristaus ir kitų išmin-
čių nustatytą lyg prigimtą tie-
są: kiekvienas yra laisvas tyri-
nėti tikrovę, rinkti įsitikini-
mams medžiagą ir nevaržomas
apsispręsti, kas tiesa ir kuriuo
keliu eiti.

Kai daugelis mokytinių dėl
"kietu" žodžių atsitraukė, nu-
liūdes Jėzus sielvartoj tarė
apaštalams: "Ar ir jūs norite
pasišalinti?... Ar ne jūs dvyli-
ka, pasirinkau? Tačiau ir iš jų
vienas yra velnias." (Jono 5).

Tai dar buvo toli iki Pasku-
tinės Vakarienes. Visą laiką
apaštalai nešiojo širdį neišaiš-
kinę ši rūsčių mokytojo žodį:
vienas iš jūsų velnias.

APAŠTALAI. Pradėdamas
skelbti evangeliją, Kristus pa-
sirinko sau dvylika artimesnių
bendradarbių-priekaištų, kad
per teiktų jiems savo mokslą ir
perkeistų jų sielas. Jų tarpe bu-
vo ir Judas Iskarijotas, kurio
vaidmenį atėityje kaipo Dievo
Sūnus jis žinojo, ką patvir-
tina Kristaus žodžiai Kaper-
naumo sinagogoje. Tačiau, bū-
damas klusnus nepermdau-
jamam pasaulio vyksmo pla-
nui bei savo paskirčiai, Kris-
tus neatstūmė jo nuo savęs, ne-
darė pastangų stebuklo keliu
išvartyti iš jo velnią. Prieš val-
gysiant paskutinę vakariene,
Kristus nuplovė savo išdavitui
kojas, panašiai kaip ir kitiems
apaštalams. Pasirinkęs dvylika
apaštalų, Kristus davė jiems be-
išimties, t. y. ir Judui Iskarijo-
tui "valdžią ant nešvarių dvasi-
ų, kad jas išvartytų ir gydytų
visokią ligą ir negalią". Apa-
štalai lydėjo Kristų visuose jo
veiksniuose ir gyveno su juo
bendrai kasdieniniu gyvenimu.
Kristus dėstydavo jiems visas
tiesas, paslaptis bei nuostatus
dar skyriam nuo minios.

Apie trejus metus, semda-
mas savo dieviškojo mokytojo
mokslą, pažinęs kilnią jo as-
menybę, Judas Isk. ne tik ne-
persiėmė Kristaus meilės evan-
gelija, bet persimetė į jo prie-
šų eiles. Nejaugi Judas neturė-
jo nei krislo garbės jausmo
esancios tarp priekaištų? Nejaugi
lobis pavidale 30 sidabrinų
pinigų, galėjo užtemdyti jam
sąžinę? Galimas dalykas, prisiri-
šimas senajai Mozės religijai
leido Judui kovoti su savo mo-
kytoju, kaip naujų religinių
tiesų skelbėju.

Bet ir kiti 11 apaštalų nevi-
sada sugebėjo suprasti Kristų,
nepasireiškė esą stiprios dvasios
ir pasitikintys savo moky-
toju.

Štai, Jėzus kviečiamas eiti
viršum vandens, ap. Petras iš-
sigando ir ėmė skęsti. Gelbėda-
mas jį, Kristus tarė: — Žmogau
menko tikėjimo, kam abejojai?

Kitą kartą plaukiant laivu,
Jėzus užmigo. Kilus audrai,
apaštalai žadino jį, kad gelbė-
tų. Jėzus jiems tarė: — Kodėl
jūs tokie bailiai? ar dar neturite
tikėjimo?

Po vieno pamokslu miniai
apie reikalą sekti jo mokslą.

apaštalai klausia Jėzų, kas bus
jiems, kokia nauda už tą, kad
jie, namus ir šeimas apleidę,
eina su juo.

Nepoilgam po pažado duoti
dangaus karalystės raktus, ap.
Petras ėmė prieštarauti Jėzui
Jis atsigrėžęs tarė Petru: —
Eik už manęs, šėtone, tu man
papiktinimas, nes tu mėgsti ne
tai, kas Dievo, bet kas žmonių.

Paskutinės vakarienes metu
Jėzaus pareiškimą: — Kur aš
einu, jūs žinote ir kelią žinokite.
— Ap. Tomas jį paklausė: —
Viešpatie, mes nežinome,
kur tu eini; kaip gi galime ži-
not kelią? — Jėzus atsakė jam: —
Jei būtumėte pažinę mane,
jūs juk pažintumėte taip pat ir
mano Tėvą. — Tada ap. Pily-
pas jam tarė: — Viešpatie, pa-
rodyk mums Tėvą ir bus mums
gana. — Jėzus kalbėjo jiems:

— Tiek daug laiko esu su ju-
mis, ir jūs nepažįstate manęs?
Šis paskutinis pasikalbėjimas
rodo, kad kelerius metus
Kristaus skelbto Dievo apreiš-
kimo, patys artimiausieji mo-
kytiniai nepajėgė suvokti. Di-
delis liūdesys, ne priekaištas,
girdisi Jėzaus išvadoje: — Tiek
daug laiko esu su jumis, ir jūs
nepažįstate manęs. — Juk tai
paskutinės valandos jų bendro
buvimo. Po vakarienes, pake-
liui į Alyvų daržą, klausyda-
mieji paskutinių mokytojo žo-
(Tęsinys 4-ame puslapyje)

MERRY CHRISTMAS AND HAPPY NEW YEAR
TO ALL OUR FRIENDS AND CUSTOMERS

SOUTH SHORE LIQUORS, INC.

3600 SOUTH RACINE

CLiffside 4-6000

Linksmų Kalėdų ir Laimingų Naujųjų Metų
visiems draugams ir kostumeriams linki

FRIENDLY TAVERN
POVLAS IR STELLA VAIVADAI, sav.

DEGTINĖ, VYNAS, ALUS IR MALONUS
PATARNAVIMAS VISIEMS

1909 So. Halsted St. Tel. HAYmarket 1-8905

Linksmų Kalėdų ir laimingų Naujųjų Metų
savo draugams ir klientams linki



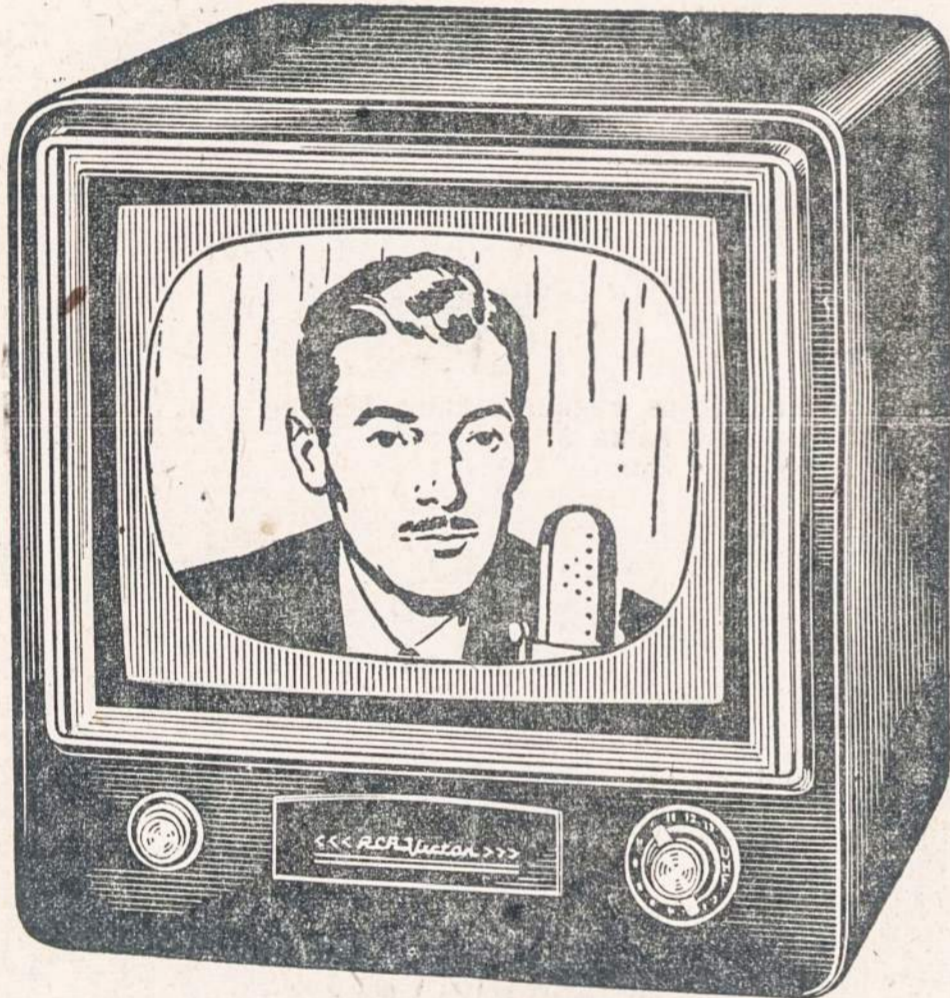
HARMONY - MOTORS

TOLIUS ŠLUTAS, JONAS TALANDIS ir SIGITAS ZUBKUS
AUTOMOBILIŲ PREKYBA

5805-07 S. Western Ave. Tel. RRepublic 7-6480

NEW RCA VICTOR television

with **Rotomatic Tuning**

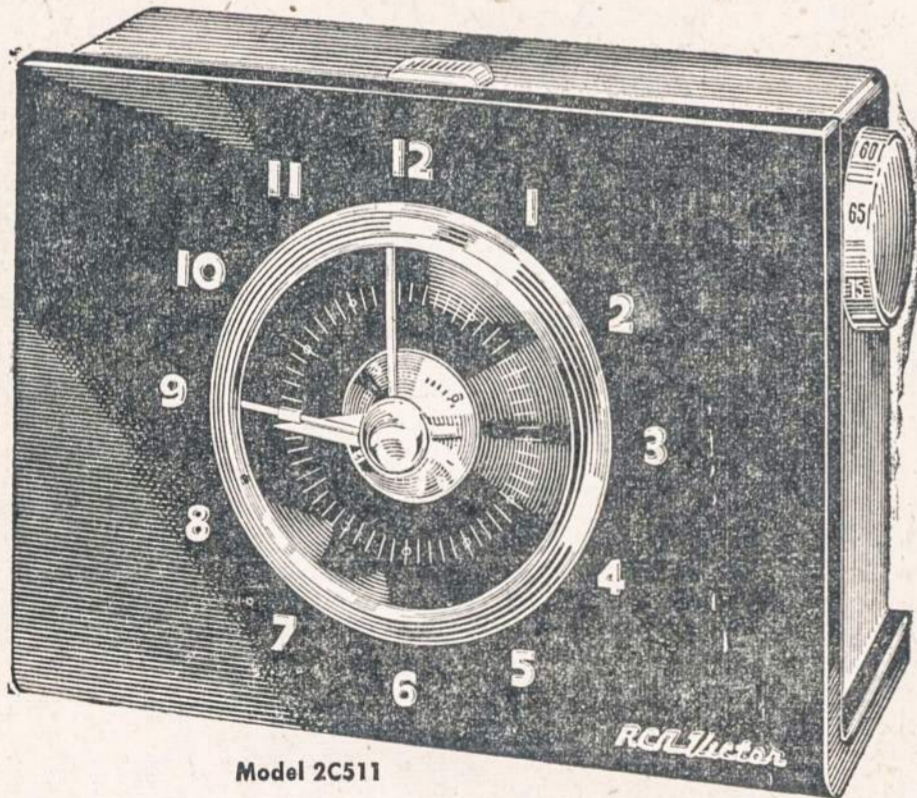


17-inch Craig—Lowest priced RCA Victor
television you can buy! Compact table model
is finished in sleek ebony. Model 17S349.

- More picture detail—amazing depth
and clarity.
- Interference is screened out, power
stepped up—automatically.
- The picture is vivid, accurate over the
entire surface of the screen.

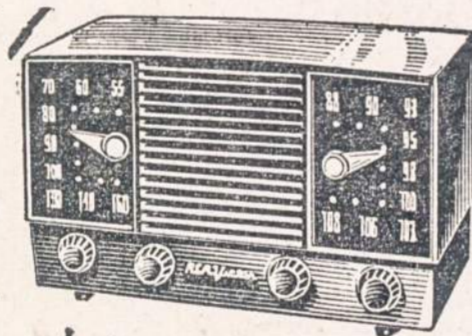


21-in. Talmadge Deluxe
Cabinet finished in mahog-
any; lined oak, extra.
Model 21D368.



Model 2CS11

- A clock-radio no bigger than a clock... less than 6 inches high.
- Attractive, powerful RCA Victor radio plus a famous "Tele-
chron" electric clock.
- You can wake up every morning to music. Radio automati-
cally turns itself on whenever you wish.
- Handsome black and gray, two-tone gray,
ivory or red plastic cabinet. See it today.



(Model 2XP931)

**New
RCA VICTOR**
table radio brings you
AM-FM listening
at its sparkling best

- Try this one today! It's static-free
FM plus powerful AM, with sepa-
rate, illuminated dials.
- Big 8-tube RCA Victor radio
has the famous "Golden Throat"
tone system—gives you "concert-
hall" realism!
- Cabinet comes in your choice of
five fashion-bright colors: maroon,
ivory, green, red or beige. And
there's a handy phono-jack for
the easy attachment of a record
changer. See this beauty today.

TRAFICANTE BROS.

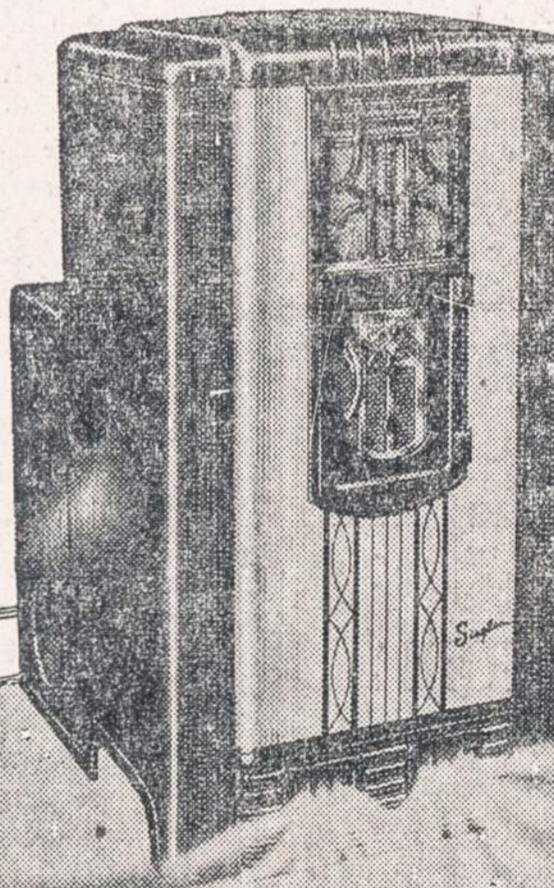
2301 W. TAYLOR STREET
759 SO. CALIFORNIA AVE.

Taylor 9-9100
SACramento 2-0391

FURNACE HEAT

No costly pipes or registers to install or clean!

Siegler
PATENTED AUTOMATIC
OIL OR GAS HEATERS



Tropical Floor Heat

GETS TO THE BOTTOM OF THE COLD FLOOR PROBLEM

This 'Two-in-one Heatmaker' DOES IT!

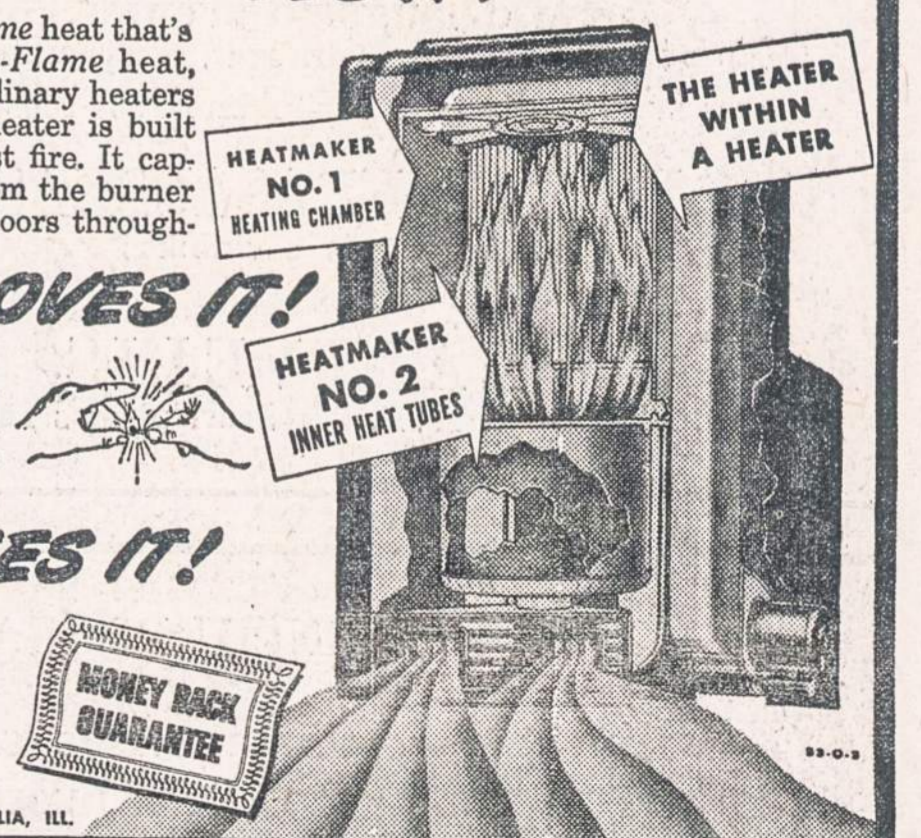
Siegler captures the Top-o'-the-Flame heat that's
4 Times Hotter than Side-o'-the-Flame heat,
doesn't waste it up the flue as ordinary heaters
do. This extra, patented, inner heater is built
right into the heart of the hottest fire. It cap-
tures the 4 Times Hotter Top-o'-
the-Flame heat and forces it over
your floors throughout your home.

This 'Match-Test' PROVES IT!

Your dealer will demonstrate.
You'll see and feel how Siegler
captures the 4 Times Hotter Top-o'-
the-Flame heat and forces it over
your floors throughout your home.

This GUARANTEES IT!

"If your Siegler Oil Heater doesn't
deliver more and hotter heat over
the floors than ANY comparable
size heater on the market today,
regardless of make or price, you
get your money back!"



SEE YOUR NEAREST DEALER OR WRITE SIEGLER, CENTRALIA, ILL.

A FURNACE JOB OF HEATING FOR THE PRICE OF A HEATER!

AMERICAN FURNITURE & RADIO STORES

1523 No. Milwaukee Avenue

HUMboldt 6-5000

OPEN MONDAY AND THURSDAY EVENINGS

THE DUVES, 8 E. DIVISION
Extends
Seasons Greetings & Cheer

to
 it's friends and patrons, in the

Lithuanian American Community

Linksmų Kalėdų ir laimingų Naujų Metų
 visiems savo kostumeriams ir draugams linki

TONY & BETTY'S INN

TONY ir BETTY PETROKAI, savininkai

Degtinė, vynas, alus ir malonus patarnavimas visiems

4346 So. California Avenue
 Tel.: Virginia 7-8504

KVIECIAME Į

URBAN'S TAVERN

Sveikiname su linksmomis šventėmis
 JOSEPH URBANS, savininkas

Šalto alaus, vyno, likerių. Monarch — tai geriausias alus.

3259 S. Union Ave. Danube 6-9793
 CHICAGO, ILLINOIS

Linksmų Kalėdų ir Laimingų Naujų Metų
 visiems draugams ir kostumeriams linki

JOHNS DARASKAS TAVERN

JOHN IR MARTHA DARASKAI, sav.

Degtinė, vynas, alus ir malonus
 patarnavimas visiems

2701 West 71st St. Tel. REpublic 7-9383

Linksmų Kalėdų ir Laimingų Naujų Metų
 visiems draugams ir kostumeriams linki

KWAIN'S CENTRELLA STORE
 MEATS and GROCERIES

2500 West 45th Street
 Tel.: LAfayette 3-2561

KALĖDOS — NAUJIEJI METAI,
 tai džiaugsmo šventės.

Ta proga sveikinu savo draugus, pažįstamus, linkiu
 visiems sveikatos ir gero pasisekimo 1954-tuose metuose

PETRAS KRASAUSKAS,
 ankstyvesnis savininkas

IR

J. RADZVELIS

9958 SO. ARTESIAN AVE. Švarti pirmos rūšies užėiga

KALĖDŲ ŠVENČIŲ PROGA

nuoširdžiai sveikiname visus savo
 draugus, pažįstamus ir senuosius
 bei naujuosius "NAUJIENU"
 skaitytojus

MR. & MRS. J. H. ALIKONIS

GARSINKITĖS "NAUJIENOSE"

(Atkeičta iš 3 psl.)

džių, pateisinimui savo nesu-
 pratimo, apaštalai pareiškė Jė-
 zui: — Štai dabar aiškiai kalbi
 ir nesakai jokio prilyginimo.—
 (Jono 16).

Maža įvykių buvo istorijoj,
 kurie tragizmo dydžiu prilyg-
 tų vaizdai Kristaus Paskutinės
 Vakarienes. Jis numato, kad
 būsiąs išduotas vieno iš savo
 artimųjų, mato silpnumą kitų
 savo apaštalu ir kad nėra kas
 tęstų igyvendinimą žmonijai iš-
 ganingos visuotinos meilės bei
 teisingumo religijos.

Ap. Petras jam tarė: — Kad
 ir visi pasipiktintų tavim, ta-
 čiau, ne aš. Kad ir mirti su ta-
 vim turėčiau, aš tavęs neišsi-
 ginsiu. Taip pat ir VISI (apaš-
 talai) kalbėjo. (Morkaus 14).
 Kristų gi suėmus, pakriko iš
 Alyvų daržo visi apaštalai.

Nei žydų, nei romėnų val-
 dzia apaštalu nepersekiojo, ne-
 ieškojo jų suimti. Valdžia ne-
 norėjo padaryti klaidos: vieton
 Jėzau suimti kurį nors kitą
 apaštalą. Dėl to ir buvo pa-
 pirktas Judas Iskarijotas, kad
 pabučiavimo ženklų paliudytų,
 kuris iš būrio yra Kristus. Apa-
 štalams negrėšė bent kiek rim-
 tesnis pavojus. Paskutinės Va-
 karienes metu apaštalai drą-
 siai kalbėjo: "Kad ir mirti su
 tavim turėčiau, aš tavęs neišsi-
 ginsiu." O už kelių valandų
 Alyvų darže pasirodė, kad tai
 buvę tušti jų pasigyrimo žo-
 dziai. Evang. Morkaus ranka
 negailėtingai įrašė į amžinąją
 knygą: "tuomet jo mokytiniai,
 palikę jį, visi pabėgo." (Mork.
 14).

Ap. Petras nusekė į vyriausio-
 siojo kunigo kiemą pažiūrėti,
 kas dės su Kristum, ir įsima-
 šė į būrį žmonių, kurie šildėsi
 prie ugnelės. Vienas kitas pra-
 dėjo prisiminti ir įtarti jį, kaip
 galilėjietį, kad jis vaikščiojo su
 Kristum. Tas, kuris turėjo bū-
 ti Bažnyčios kertinis akmuo,
 kuriam buvo pažadėti dangaus

karalystės vartai, pradėjo keik-
 tis ir prisiekdinėti: "... Aš ne-
 pažįstu to žmogaus." Ne val-
 dzios pareigūnas ar ginkluotas
 kareivis tardė ap. Petrą, o tik
 paprasti žmonės kalbėjo savo
 tarpe, kada jis visko tuoj išsi-
 žadėjo.

Teisdamas Jėzų, romėnas Pi-
 lotas pareiškė: "Aš nerandu ja-
 me jokios kaltės," ir ieškojo
 bent kokio išorinio duomens,
 kad gautų nors mažą pagrindą
 nepaisyti žydų kunigų ir mi-
 nios kaltinimų, ir išteisinti Jė-
 zų. Tačiau neatsirado nei vieno
 apaštalo, nei mokytinio ar
 pasekėjo, kuris būtų atsisaukęs
 liudyti, kad Kristus skelbė "ka-
 ralystę ne šio pasaulio." O ko-
 kios skaitlingos minios klausė-
 si jo žodžių! Kiek sunkių ligo-
 nių jis buvo pagydęs per trejus
 metus!

Tarsi padarę sąmokslą, visi
 nusigrėžė nuo Kristaus. Iš tik-
 rūjų, ne sąmokslas, bet suabe-
 jojimas Kristaus naujo mokslo
 teisingumu ir tuo pat prisiriši-
 mas prie senos pasaulėžiūros—
 Mozės Įstatymų.

Kat. Bažnyčia moko, kad Pa-
 skutinės Vakarienes metu bu-
 vo Kristaus įsteigti du sakra-
 mentalai: Dievo kūno-kraujo
 (Eucharistijos) ir kunigystės
 sakramentalai. Apaštalai tada
 tapo kunigais. Kristus pats
 jiems davė savo rankomis sa-
 vo kūno ir kraujo. Nebuvo iš-
 skirtas nei Judas Iskarijotas
 (Luko 22). Tačiau, ši antgam-
 tinė priemonė perteikti ypatingą
 Dievo malonę (sakramentą)
 nei kiek nesustiprino apaštalu
 dvasios. Tai buvo anksčiau su-
 minėta. Apaštaluose nepasirei-
 škė sielos atsinaujinimo žymių.
 Kokie buvo žmonės iš minios,
 tokie jie ir liko. Baimė, abejo-
 jimas ir savisaugos jausmas
 jais vadovavo po senovės. Kri-
 sty išdavė ne kuris tolimas jo
 klausytojas, ne nusigrėžęs Ka-
 pernaume vienas jo mokytinis,
 bet dalyvis Paskutinės Vaka-
 rienės, vienas iš 12 pirmųjų

krikščionių kunigų.
 Ap. Tomas netiki kitų apaš-
 talų liudijimu, kad jie sutikę
 ir kalbėjęsi su prisikėlusiu
 Kristum. Jis reikalauja apčiuo-
 piamų daiktinių įrodymų Kris-
 taus prisikėlimo.

Prisikėlusis iš kapo Kristus
 kartą kalbėjęs apaštalam apie
 būsimą jų krikštą šventąja dva-
 sia. Tada jie klausė jo sakyda-
 mi: "Viespatie, ar šiuo laiku
 tu sugrąžinsi karalystę Izraeliui?"

Šis pokalbis rodo, kad apaš-
 talai vis nesupranta Kristaus ir
 galvoja apie žemiškus reikalus.
 Tuo tarpu Kristus, kaip visuo-
 met, kalba apie dangiškus, dva-
 sinius dalykus. Ne tik po Pa-
 skutinės Vakarienes, bet ir Kri-
 stui mirus, apaštalai dar buvo
 kurį laiką veikiami Senojo
 Įstatymo ir žydų tautos išsilai-
 svinimo reikalų.

Tačiau vėliau įvyko stebuk-
 las, kuriam kito nėra lygaus,
 prieš kurį blanksta visi paga-
 dymai akly, raišų, raupsuotų,
 ir net prikėlimai iš numirusių.
 Tai įvyko stebuklas ne fizinių
 daiktų tikrovėje, bet dvasinėj
 apraiškų srity. Anie baimės pa-
 gauti, pabėgė iš Alyvų daržo,
 ar Kristaus išsigynusieji apaš-
 talai grįžo prie savo dieviško-
 jo mokytojo. Jiems atsiskleidė
 tikroji jo mokslo šviesa. Jie
 įgavo naujos nuostabiai galin-
 gos dvasios, išminties ir ryžties
 skelbti Kristaus evangeliją ir
 kurti jo išpažintųjų religinę
 bendruomenę, Bažnyčią. Apni-
 kusia juos Alyvų darže baimė,
 suabejojimą ir išsigynimą jie
 išpirkė kankinių mirtimi. Ma-
 žas pirmųjų Kristaus pasekėjų
 būrelis (120 žmonių) greit ėmė
 daugėti ir ilgainiui krikščiony-
 bė tapo pasaulyje galingiausiu
 dvasinės kultūros veiksmiu.

Be abejo, treji metai bendra-
 vimo su Kristum, Paskutinė
 Vakariene ir jo mirtis parengė
 apaštalu sielas vėliau įvyki-
 am persikeitimui.
 (Tęsinys iš 5-to pusl.)

Linksmų Kalėdų ir laimingų Naujų Metų
 visiems savo kostumeriams ir draugams linki

URBA
Gėlininkas



4180 Archer Ave. Tel. LAfayette 3-5800

Linksmų Kalėdų ir laimingų Naujų Metų
 visiems savo kostumeriams ir draugams linki

Lovick's
Florist

Siunčia gėles telegrafu

3316 So. Halsted St. YArds 7-7308



Linksmų Kalėdų ir Laimingų Naujų Metų
 visiems draugams ir kostumeriams linki

ZOLP'S MILLWORK
 LIETUVIŲ ĮSTAIGA

SYLVESTRAS ir MARIE ZOLP, savininkai

3554 South Halsted Street
 Tel.: YArds 7-2576

Daug linksmybės Kalėdose ir laimės
 Naujiems Metams
 visiems draugams ir klientams linki



ANTANAS ADOMĖNAS
 ir
VIKTORAS KOŽICA

Gazolino stotis ir automobilių taisymo dirbtuvės
 SHELL benzinas

Kampas 58-tos ir S. Western Tel. RE 7-9533

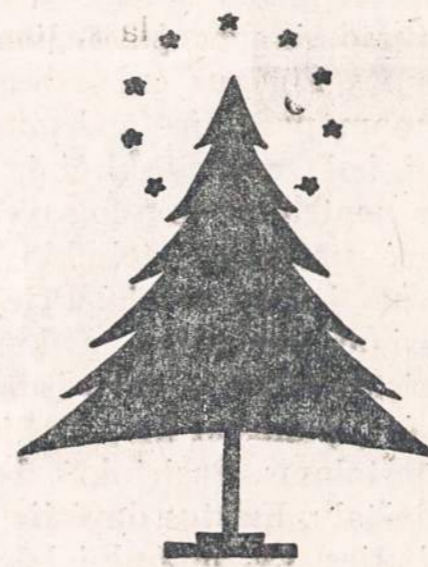


LINKSMŲ KALĖDŲ IR LAIMINGŲ
NAUJŲ METŲ VISIEMS LINKI

A. PETKUS
 LAIDOTUVIŲ DIREKTORIUS

6812 So. Western Avenue
 Telefonas: GROVEHILL 6-0142

1410 South, 50th Avenue
 Telef.: TOwnhall 3-2109 Cicero, Illinois
KOPLYČIOS VIŠOSE MIESTO DALYSE



Linksmų Kalėdų ir Laimingų Naujų Metų
Linki Visiems Chicagos Lietuviams

NARIAI CHICAGOS LIETUVIŲ LAIDOTUVIŲ
DIREKTORIŲ ASSOCIACIJOS

J. LIULEVIČIUS

4348 So. California Ave. Phone LAfayette 3-3572

P. J. RIDIKAS

3354 So. Halsted St. Phone YArds 7-1911

LEONARDAS A. EZERSKIS

1646 West 46th Street Phone YArds 7-0781

STEPONAS C. LACHAWICZ

2314 WEST 23rd PLACE 10756 SO. MICHIGAN AVE.
 TEL. VIRGINIA 7-6672 TEL. PULLMAN 5-1270

L. BUKAUSKAS

10821 So. Michigan Ave. Phone COMmodore 4-2228

ANTANAS M. PHILLIPS

3307 Lituanica Avenue Phone YArds 7-3401

PETRAS P. GURSKIS

659 West 18th Street Tel.: Seeley 3-5711

ALFRED VASAITIS

1446 So. 50th Ave. Cicero, Ill. Tel. OLYmpic 2-1003

G. F. RUDMINAS

3319 So. Lituanica Ave. Tel. YArds 7-1138-1139



Linksmų Kalėdų ir Laimingų Naujų Metų
Visiems Draugams ir Kostumeriams Linki
PEOPLES HARDWARE & PAINT CO.
GREGORAVIČIAI, Savininkai
1901 W. 47th Street Lafayette 3-4139

Linksmų Kalėdų ir laimingų Naujų Metų
visiems draugams ir kostumeriams linki

ANTANO CHURAS TAVERN

Degtinė, vynas, alus ir malonus
patarnavimas visiems

3253 So. Halsted St. Tel. Victory 2-8684



LINKSMŲ ŠV. KALĖDŲ ŠVENČIŲ
VISIEMS SAVO KOSTUMERIAMS
IR DRAUGAMS LINKI

MATAS ZIZAS
STATYBOS KONTRAKTORIUS

7139 So. Mozart Street Walbrook 5-7744

Žiemos Švenčių ir Naujų Metų Proga
Chicagos ir jos apylinkių alaus pardavėjus
ir jo mėgėjus sveikina



ALBINAS B. PETRONIS

Vietinio ir importuoto alaus
distribuitorius

2 East 103rd Place Chicago 26, Illinois
Phone: PULLMAN 5-9200



LINKSMŲ KALĖDŲ ŠVENČIŲ
LINKI
PILSEN BREWING CO.

BREWERS & BOTTLERS
OF

YUSAY

PILSEN BEER

(Tęsinys iš 4-to pusl.)

Šia proga dar kartą tenka prisiminti, kad Kristaus klausisų minių, mokytinių, apaštalių ir išgydytųjų pavyzdžiai rodo, kiek daug reikia duomenų ir įtaigos, kad žmogus pakeistų turimus įsitikinimus, ar kad pereitų iš vienos tikybos į kitą. Kokia klaidinga kitų akimis bebūtų pasaulėžiūra, jos nėra lengva "nusikratyti". Nepakanka šūktelti ir pamoti kitatikiui: eikš čion į mano Bažnyčią. Nepakanka išdidžiai iškoneveikti klaidatikius, kad jie "grįžtų prie tikrojo Dievo ir tikrosios Bažnyčios". Mūsų dvasininkai gerai žino tą sunkų kelią. Taip pat jie žino, kokia painiava vyksta žmogaus sieloje. Užot niekinge, neapken- tėje ar šaukšči valstybinės prievartos atžvilgiu tu, kurie taip pat siekia gyvenimo tiesos, tačiau eina skirtingu savų paieškų keliu, jie turėtų būti bent kiek pakantūs, atsižvelgdami į Kristų, kuris kentė savo mokytinių bei apaštalių dvasios menkumą.

Paskutinės Vakarienes metu Kristus įsakė apaštalam: "Aš daviau jums pavyzdį, kad kaip aš dariau, taip ir jūs darytumėte." (Jono 13).

Tikėdamas, kad Kristaus pavyzdys nėra dar visai pamirštas mūsų bendruomenėje, aš drįstu pasisakyti, kad deduoši teisingai supratęs Kristaus klausytojų minios ir apaštalių svyravimus, abejones, ir neryžtį pakeisti savo seną pasaulėžiūrą į naują, kuria nepaprastai įtikinanciai aiškino pats Dievo Sūnus.

Kitas gi žmogus kitokio būdo, prigimties ir sugebėjimų, turįs kitokią patirtį ir daugiau ar mažiau specialinių žinių, visai skirtingai supras čionai pri- mintus šv. Rašto posakius, ir padarys net priešingas išvadas. Pvz. Popiežius Pijus XI enciklikoj "Quadragesimo anno" parašė: "... iš šios mokyklos, kaip Apaštalai iš paskutinės vakarienes kambario Jeruzalė, išeis tikėjime tvirčiausiai apsišarvavę nenugalimu išver- mingumu persekiojimų laikui, degs uolumu ir rūpesčiu plėsti

Kristaus karalystę." (Encikl. 307 psl.)

Šis pavyzdys rodo, kad be blogos valios žmonėse susida- ro skirtingas supratimas ir įvertinimas evangelijoje apra- šytos Paskutinės Vakarienes ir apaštalių elgesio Kristų suėmus. Tai darosi suprantama, kad pažiūros dar labiau turi skir- tis dėl tų dalykų, kurie evan- gelijoje trumpai, vos keliais žo- dziais nusakyti. Iš tų gi neiš- kiai išreikštų Kristaus pasisa- kymų išvedamos paslaptingos (sakrimentalinės) tiesos, ku- rias pagal Bažnyčios mokslą iš viso neįmanoma suprasti žmo- gaus protui.

Kapernaumo sinagogoje mo- kytiniai atsiskyrė nuo Kristaus ne dėl to, kad jie buvo vėlni sugundyti, arba kad jie buvo suvilioti šios žemės turto ir gar- bės ir ne dėl to, kad jie, kaip sūnūs palaidūnai, būtų išėję sau ieškoti pramogų bei sma- gurio. Anie mokytiniai atsisky- rė vien dėl "kietų" Kristaus žodžių, t. y. dėl skirtingų išiti-

(Tęsinys 8-am pusl.)

1954

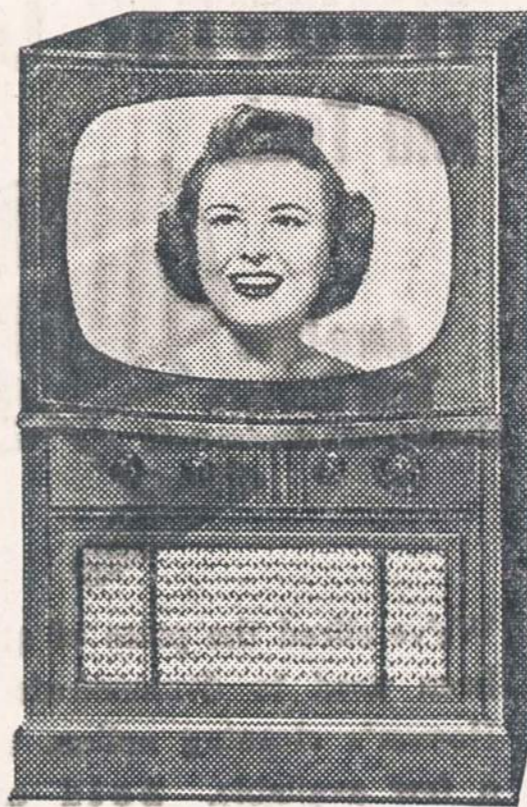
THERE IS NOTHING FINER THAN A
STROMBERG - CARLSON



EASY TERMS

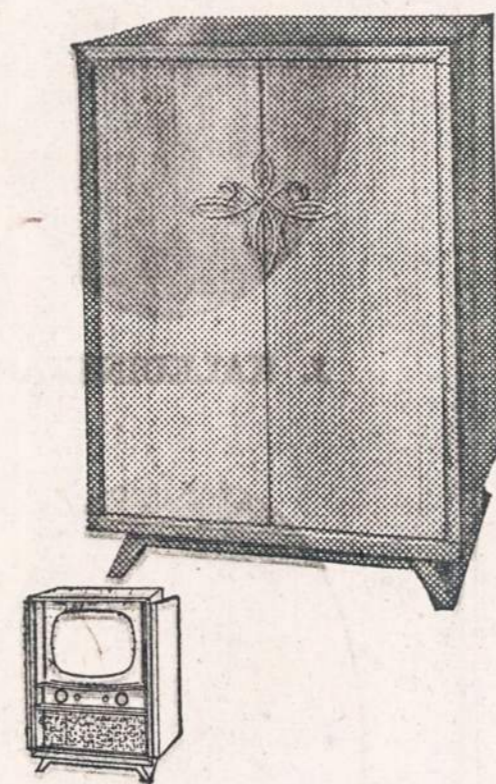
INVADER (Mahogany) • Functional design console with entire glass front width devoted to 21" picture tube—sparkling UHF-VHF performance, intercarrier tuning for fine sight and sound. Audio system quality provided by concert-type Alnico 5 PM speaker behind attractive grill. Cabinet, on casters, in handsome mahogany finish Perma-Veneer.

PANAVUE • True Panoramic Vision 21" picture table receiver in beautiful and compact ribbon-stripped mahogany veneers. All-glass front gives maximum picture with console features and performance... fine PM speaker, quickly removable safety glass, tone control, phono jack.



EASY TERMS

MODERNE • To harmonize with the modern trend in home decoration, this 21" picture receiver in comb-grain lined oak has basically simple lines, lightly touched by gracefully flowing door decorations in a pleasing gold finish. The receiver provides unsurpassed performance on UHF or VHF, with intercarrier tuning for fine audio as well as picture.



Guaranteed Electric Appliance and Furniture Co.

2876 WEST CERMAK ROAD

BISHOP 7-3333

OPEN MONDAY AND THURSDAY EVENINGS

LINKSMŲ ŠV. KALĖDŲ ŠVENČIŲ LINKIŲ
VISIEMS SAVO KOSTUMERIAMS IR DRAUGAMS

PETER P. MANKUS

PUIKUS DRABUŽIŲ SIUVIMAS
TAIPGI VALYMAS IR PROSIIJIMAS
2230 WEST 22nd STREET CHICAGO, ILLINOIS
Phone: FRONTIER 6-0198

Linksmų Šv. Kalėdų ir daug laimės N. Metams
savo draugams ir kostumeriams linki

"COME BACK INN"

Užeigos savininkai

ALBERTAS KVEČAS ir ANTANAS BANIONIS

3558 S. Halsted St.

Tel. VI 7-8487



Linksmų Kalėdų ir laimingų
NAUJŲ METŲ
visiems geros širdies lietuviams -
naujieniečiams linki

63-čioji Susivienijimo Lietuvių
Amerikoje Kuopa



Sveikiname Šv. Kalėdų ir Naujų Metų
proga visus mūsų klientus ir prietelius
**LIETUVIŲ PREKYBOS NAMAI
VALDYBA**

3222 S. Halsted St.

Chicago 8, Ill.

Victory 2-4226



BECK'S DEPARTMENT STORE

ir tarnautojai linki visiems savo klientams
Linksmų Kalėdų švenčių ir
laimingų Naujų Metų 1954 metų

3347-49 S. Halsted St.

Tel. YArds 7-4778

arti 34-tos

LINKSMŲ KALĖDŲ ŠVENČIŲ IR LAIMINGŲ NAUJŲ METŲ



savo kostumeriams ir draugams linki

MONARCH LIQUORS



Mrs. Naujokas

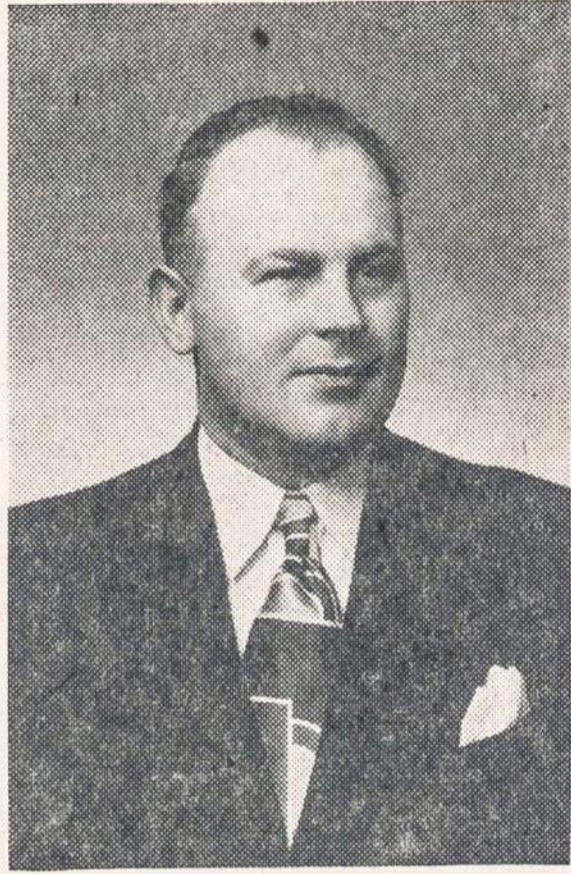
Mr. Naujokas

Savininkai ALEKSANDRA IR JUSTINAS NAUJOKAI

3529 S. Halsted St.

Tel. YA 7-6054

LINKSMŲ ŠV. KALĖDŲ ŠVENČIŲ LINKIŲ VISIEMS SAVO KOSTUMERIAMS IR DRAUGAMS



JULIUS KUZAS

WHOLESALE MEAT DISTRIBUTOR

6840 S. Artesian Ave.

Walbrook 5-8744

Linksmų žiemos švenčių Kalėdų ir laimingų Naujųjų Metų visiems draugams ir kostumeriams linki



**J. PETRAITIS
Tavern & Liquor Store**

JOE ir ONA PETRAICIAI savininkai

Didžiausias pasirinkimas visokios rūšies degtinės, vyno ir alaus.

Viskas parduodama pigiausiomis kainomis

658 West 35th St.

Tel. YArds 7-6175

LINKSMŲ KALĖDŲ IR LAIMINGŲ NAUJŲ METŲ Visiems Mūsų Kostumeriams ir Draugams Linki

Joseph B. Slotkowskis, Sūnus Leonard ir Tarnautojai

ŠTAI YRA—

NEPAPRASTAI SKANŪS!

"Buying Brand" WIENERS

Padaryti iš geriausios rūšies mėsos. Jie tikrai gardūs... patenkina kiekvieno skonį.



SLOTKOWSKI SAUSAGE COMPANY

2013-29 WEST 18th STREET TEL. CANAL 6-1667

Zinoma kaip geros mėsos įstaiga per 36 metus. Išdirbinėjama prie labiausiai sanitarinių aplinkybių. "BUYING BRAND" WIENERS REIKALAUKITE JŲ SAVO MEGIAMOJ KRAUTUVĖJ

KALĖDOS ATEINA!

Bostono miestas, kaip ir kiti Amerikos miestai, yra margas. Jame tarpe arti dviejų milijonų gyventojų yra visokių žmonių, įvairiausių ir pastatų. Miesto centrą sudaro Washington ir Tremont gatvės, kuriose daugiausia susispietę įvairios prekybos.

Dienų miestas gyvas. Gatvėmis važinėja trolibusai, busai ir pasenę tramvajai, kurie palaipsniui šalinami. Gyventojai susigrupavo maždaug religiniais įsitikinimais, tautiniais ir rasiniais.

Pietų dalyje daugiausia gyvena lietuviai ir airiai, kazokais vadinami, o tarpe jų maišosi ir lenkų grupės. Pietų ašigalyje gyvena žmonės, kurie turi neišikvėję praeitį, kurie pasirengę ir už įstatymo ribų. Dorchesteryje žmonės gyvena kiek erdviau. Roxbury susimetę gyvena spalvotieji, o toliau į pakraščius rasime armėnų, italų ir visų kitų tautybių.

Galima būtų daug pasakoti apie patį miesto gyvenimą, bet ne tas man rūpi. Kaip jau sakiau, dieną miestas judrus: duzgia motorai, rūksta kaminai ir visur sutiksi skubančius veidus. Didžiojoje gatvėje judėjimas iki užsiblokavimo. Kartkartėmis sustaugia sirenos, iš nežinia kur pasirodo ugniagesių mašinos ir nežinia kur dingsta, tik dar ilgai girdėsiai aštrus, širdį veriantis sirenos staugimas, kurį palydi žemas policijos mašinų atgarsis. Staiga ir vėl viskas nurimsta.

Naktį miestas miega. Apytyla triukšmas, nematyti sunkvežimių, begaliniai sunkiai pakrautų. Tamsiosios gatvės prašliaužia paslaptingas tamsus šešėlis, išnykdamas vartuose. Štai kur nors sukniūkia apleista kalytė prie sugriautų vartų, ar išsilinksmingi vyrai, dainuodami traukia gatvės viduriu griuvinčiam. Kartais pasigirsta moters paklyksmas, nuskambant bėgančio užpuoliko žingsniai, kuriuos kai kada palydi keli policijos šūviai. Ir vėl viskas nurimsta.

Ma naktį, o naktis — dieną. Tas pats monotoniškas triukšmas, tie patys įvykiai, tos pačios senosios laikraščiu puslapiuose, tik kasdien kitomis pavardėmis išmargintos. Rodosi, taip toji pasaka tęsis be galo, jei... jei Kalėdos nesiartintų prie Bostono!

Kalėdos ateina, Kalėdos ateina! Miestą nusiaubė karštingas skubėjimas. Radijo, televizijos, visų rūšių spauda vien ir skelbia didžiąją sensaciją: Kalėdos ateina! Visos prekybos skubiai plaua savo langus, visas nudulkėjusias prekes šalina. Jų vieta užima įvairios patrauklios prekės, blizgučiai. Kur tik bebūtum, visur matyti pasirusimą. Miestas aikštes puošia, margina stovydomis, vainikais, eglaitėmis ir tūkstančiai pasirodo spalvingų šviesų. Turtingos firmos per dešimt aukštų puošia eglaites begaliniai puikiais žaislais. Mirga langai tiek, kad tenka prisimerkti, akys nepakelia šviesų margumo. Skamba kalėdinė muzika, dainos viena už kitą gražesnės, tiesiog mušte muša į galvą: skubėk, Kalėdos ateina, ar jau nupirkai savo artimui dovanų, O kaip su užjūriu? Dabar pats tam laikas!

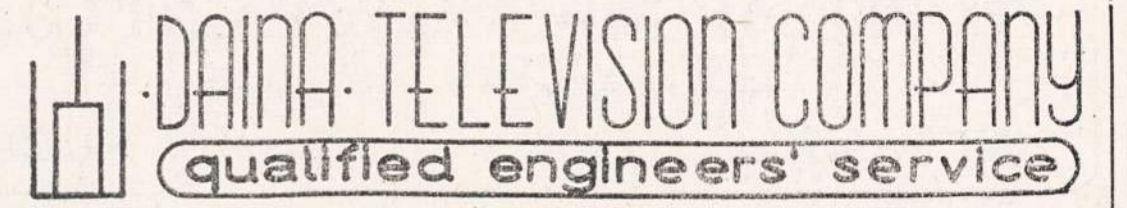
Minia, pagauta sensacingos žinios, lyg jausdama begalinę meilę ateinančioms Kalėdoms, tik perka, tik griebia visa, ką mato. Rodosi, kad šiandien yra pati skutinė pardavimo diena ir jau niekad nieko nebus parduodama. Eismo policija, nebeįstengdama susitvarkyti, jau nuo 4 val. vakaro uždaro judėjimą Washington gatvėje, ir tematai tik maršą judančią masę pirkiniais apsikrovusių. Ir ką čia nepaduo-da? Vieni gėles brukte brukta, antri įvairius plastikinius žaisliukus čia pat gatvėje siūlo. O ką bekalbėti apie didžiulį finansų? Jose ištisi pasakų pasauliai. Begalės beveik gyvų judančių lėlių ir žvėrelių, kiek kai kada palydi keli policijos vieno skersgatvio skamba skam-

MYKOLIS

balai, groja dūdų orkestrai, skamba trimitai. Tai vis saukimas į gerų žmonių širdis — aukos prašo. Salaveišių armija, lyg j mūsų išėjusi, užima visus skersgatvius, ir nepraeisi nepastebėtas: nepraeisi nė vieno, ni kelio neišvilioję, o kartais, dieviško gražumo mergučėlei — istiesus lėkštele ir meilomis an-

(Pabaiga 7 psl.)

LINKSMŲ KALĖDŲ ŠVENČIŲ IR LAIMINGŲ NAUJŲ METŲ SAVO PIRKEJAMS LINKI



3130 So. Halsted Street — Chicago 8, Ill.

LINKSMŲ KALĖDŲ IR LAIMINGŲ NAUJŲ METŲ

linkime mūsų kostumeriams ir visiems lietuviams



Stanley Litwinas, pres.

Carr-Moody Lumber Co.

STANLEY LITWINAS, PRESIDENT

3039 SO. HALSTED STREET

TEL. Victory 2-1272

PROGRESS FURNITURE KOMPANIJOS

Direktoriai ir Visa Darbuotojų Organizacija Sveikina

KALĖDŲ ŠVENTĖSE

Esančius ir Būsimus Remėjus ir Visus Lietuvius



PROGRESS Krautuvės Namai



J. A. KRUKAS

MRS. E. STULGAITIS

MRS. J. SIMAITIS

MISS D. KRUSHAS

J. MISKUS

V. DZENKAUSKAS

J. MOCKUS

V. ZEROLIS

M. RIMKUS



J. KALEDINSKAS



AL. NECKROSH

PIRMA IR SENIAUSIA LIETUVIŲ BENDROVĖS BALDU KRAUTUVE CHICAGOJE



4181-83 Archer Avenue
Tel.: Lafayette 3-3171

Brighton Parko Kolonijoje

CHICAGO, ILLINOIS



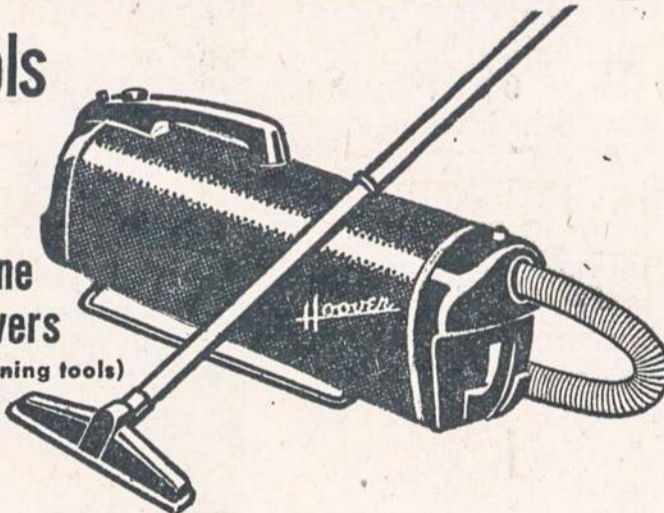
D. SEMAITIS

S. J. KRUKAS

HOOVER CLEANER

and Tools

Aero-Dyne Tank Hoovers (Complete with cleaning tools)



We've sliced the price of all cleaners that have been used to demonstrate the superiority of Hoover's cleaning action. Only a few available. Sold on a first-come first-served basis with a new-cleaner guarantee.



LOW DOWN PAYMENT
EASY MONTHLY TERMS TO FIT
YOUR BUDGET

WAS \$88⁹⁵

NOW \$58⁹⁵

SAVE \$30⁰⁰

AMERICAN FURNITURE & RADIO STORES

1523 N. Milwaukee Ave. Humboldt 6-5000

OPEN MONDAY AND THURSDAY EVENINGS.

"NAUJIENOSE" GARSINTIS VISUOMET APSIMOKA

Sophie Phillips ir sūnus Frank
Sveikina su šv. Kalėdoms
ir Naujaisiais Metais
savo gimines, draugus ir buvusius kostumerius.
2613 W. 55 St. Tel.: HE 4-7441

Savo Klientus, Draugus ir Pažįstamus
Kalėdų ir Naujųjų Metų Proga
Nuosirdžiai Sveikina



MARIJA IR ALEKSAS BLINSTRUBAI
EAGLE RESTAURANT
1743 So. Halsted Street

LINKSMŲ ŠVENTŲ KALĖDŲ
IR LAIMINGŲ 1954 NAUJUJŲ METŲ
LIETUVIŠKA KEPYKLA
Sav. BRUNO MACIANSKAS
KUCIOMS SLIZIKAI, LIETUVIŠKA DUONA,
VESTUVEMS TORTAI IR ĮVAIRŲ PYRAGAI
3339 Lituanica Ave. Tel.: Cliffside 4-6376

LINKSMŲ ŠV. KALĖDŲ
IR LAIMINGŲ 1954 NAUJUJŲ METŲ
Savo Prieteliams ir Kostumeriams Linki
ROCKWELL CLUB
Savininkai BALYS IR ONA MULIOLIAI
3957 So. Rockwell St. Tel. VI 7-8413

Nuotaikingų ir Linksmų Šv. Kalėdų
ir Laimingų 1954 Naujųjų Metų
Visiems Savo Svečiams ir Draugams Linki
SILVER CLUB
Savininkai ANTANAS ir MAGDALENA LEMBERGAI
3200 So. Halsted St. Tel. VI 2-8947

Linksmų Kalėdų ir Laimingų Naujųjų Metų
Linkime Visiems Savo Kostumeriams
ir Draugams
MYKOLAS IR ELZBIETA
RUDAUSKAI
UZEIGA IR HOLLYWOOD SALĖ RENDON
2419 West 43rd St. Tel. Virginia 7-9780

Linksmų Kalėdų ir Laimingų Naujųjų Metų
visiems draugams ir kostumeriams linki
ARCHER LAUNDRY CO.
3867 SO. ARCHER AVE.
Lafayette 3-9211 Enterprise 6060

LINKSMŲ KALĖDŲ
ir laimingiausių
NAUJUJŲ METŲ!
visiems mūsų kostumeriams ir draugams
R. J. MRIZEK CO.,
BAKERY
1801 So. California Ave. Chicago
Tel. CRawford 7-1920

(Tęsinys iš 6-to pusl.)

gelo akimis pažiūrėjus, kaž kaip suglembi ir neįjūti, kaip vietoje nikelio visą rublį išmeti...

Bėga, skuba pirkėjai, beveik visos moterys! Vyrų, be abejo, viršvalandžius lupa, dolerį peša, kad žmonelės iš meilės ateinančioms Kalėdoms doleriukus skubiai išleistų. Po sunkaus dienos darbo, mirtinai išvargęs, klausaisi kaip bangomis sensa-cinga žinia skinda: jau, jau Kalėdos už durų, ar nusipirkai bonką vyno ar šampano?

Žmona jau visus pinigus išleido, bet jū tau negaila, jūk Kalėdos ateina, — tepalieka tik šnapso bonkai. Ir kokių ten tik spalvų nėra! Kokiu puikiu buteliu!... Parsineši bonką, bus Kalėdoms pasitikti. Bet skystis, žinote, nesilaiko, greitai išgaruoja: dūšioje taip linksma, kad Kalėdos ateina. Gerkime, o rytą naują bonką pirkime!...

Visų veidai linksni, mieste tik skamba sidabras, čėža pinigai tarpe pirštų...

Tyliame mieste pietų sąsigalyje ramu. Gatvės silpnai apšviestos. Rodosi, ir tos pačios tuoj jau užges. Linksma miestas miega. Tik gatvės gale kažkaip barškėdama slenka žmogystė, — stapteli, ir vėl slenka pirmyn. Kas tai? Žmogus, penkių anūkų tėvas, jo sulaužytos kojos, visas kūnas perkrypes, kas duos jam darbą?... Rankoje sunkiai velka maišą į kurį iš šiukšlių dėžių išrenka skuduriukus: juos diena prašvitus parduos skudurniui, gaus kvoderį, o gal net ir visą pusę rublio, — šyp-telėja džiaugsminga mintis! Ir laimės pagautas, dar labiau skubina, dar balsiau barškina laz-dute į kieta sąligatvį.

Kalėdos ateina! Kaipgi nesidžiaugti, kiekviena bačka pilna skudurų, tik krauk žmogau į maišą, tik vilk, o nikeliai patys rankon byra.

Išaušo rytas, elgetos rankoje net trys kvoderiai! Tai bus dovanų! Ką jis pirkis? Senai tiek pinigų bebuvo jo sudžiuvusioje rankoje. Ir skuba savo iškrypsiom kojom, į taktą ritmingai visų kūnu linguoja, o galvoje taip šviesu, širdyje tiek laimės! Akys neramiai klaidžioja krautuvių languose. Senas žmonos svajones dabar galės patenkinti: ji gulėdama lovoje galės save papuošti, gal nebeskaudės taip labai nugaroje, gal net pati galės apsiversti ant kito šono! Ir nuplyšę vaikai bus laimingi: jis pirkis kiekvienam po didelį saldainį, — didelį, didelį! Mokės net po nikelį! O už likusius kepalą baltos duonos, ir būtinai du butelius pieno! Tai bus links-mos Kalėdos! Ir dar labiau skuba. Už kertės jis pirkis visas svajotas brangenybes. Net sušilo. Sustojo atsikvėpti, o paskui, lyg turtuolis, įpuolė į krautuve. Zibančios akys klaidžioja aprūkusiame lentynose, už kurių dar labiau perrūkęs stovi armėnas, jis neramus: negi tas driskis ką nors pirkti rengiasi? Jo piktos akys laksto varguolio veidu ir nuplyšusiais rūbais.

— Va, šitą aš noriu! — Rodo jis į saulės ir smalkių aprūkytą papuošalą.

— Bet tas kaštuoja penkiolika centų! — įspėja pardavėjas.

— Penkiolika! — nudžiungta vargšas. — Tik penkiolika, tuoj jau, — ir jis skubiai ištiesia ranką, kurioje sugrūbė pirštai tris kvoderius laikė. Bet ranka buvo tuščia... Matyti, pastyrę pirštai neišlaikė mažų pinigėlių.

Akyse aptemo... Neskaudėjo sutrenkti šonai skrendant iš krautuves, negirdėjo nė pikto žodžio užnugarėje, tik skaudėjo begaliniai širdis: sugriauta Kalėdinė laimė!...

Ore skambėjo puiki muzika: Kalėdos ateina, jos jau už durų... Pro šalį skubino linksmai veidai. Niekas nepadėjo vargšui atsikelti: jū rankos apkrautos puikiais pirkiniais...

Amerikos lietuvių vardynas

Tokiu pavadinimu tik ką yra pasirodžiusi rinkoje 280 puslapių knyga. Jos turinys — marga lietuvių gyvenimas, tai biografinių broožų rinkinys. Ar nebus tai pirmas lietuvių kalba toksai leidinys: Vaclovo Biržikos 1946 m. išleistas "Rašytojų kalendorius" apėmė tik vienos srities lietuvius. Gaila, kad ir šioje knygoje tiek maža, virš 7000 biografijų. Tos pačios kai kurių tokios trumputės, vos kelios esminės datos. Pavarčius knygą, iš sykio matosi lietuviškas kuklumas. Bet atspausdintos žinios tikros: aprašomųjų pačių paduotos.

Labai gaila, kad šiame veikalė daugelio gerai žinomų lietuvių biografijų trūksta. Kas kaltas — sunku pasakyti: gal būt, mes visi: leidėjai pasiskubino atspausdinti, kaip kas lūkuravo, gal nepasitikėjo leidykla ar perdėtas kuklumas neleido.

Kaip ten bebūtų, bet šis veikalas yra didelis įnašas mūsų raštijon: ateinančioms kartoms liks tikri daviniai, surinkti vienon vieton, apie dabar gyvenusius lietuvius, o ir šiais laikais padės lengviau susigaudyti kartais taip reikiamų žmonių biografijose.

Reikia tikėti, kad leidykla šio pradėto darbo neužmes ir ateityje, ilgesnį laiką rinkusi medžiagą, išleis kelių tomų panašų leidinių, suskirsčiusi ne tik alfabetine tvarka, bet ir profesine.

Knyga 22.5x15x2 cm. formato, kalkinio popieriaus žalios spalvos aplankalu, gero popieriaus.

skoningai išleista ir sudaro gerą įspūdį. Tat ir formos atžvilgiu negėda pastatyti šalia kitų lietuviškų leidinių.

Įvado vietoje pasisako prof. K. Pakštas apie daug ką mums aktualaus, net statistika paaiš-truodamas. 13 ir 14 pusl. talpi-nami sutrumpinimų paaiškini-mai. Toliau visi 65 p. smulkiu šriftu (šešių punktų), dviem skiltim puslapy, užima septynių tūkstančių asmenų biografiniai daviniai.

Veikalas paruoštas nepaprastai stropiai: atspausdinta labai švariai. Kiek rimtai žiūrėta į šį darbą galima spėti iš to, kad redaktinis kolektyvas vardyno reikalui turėjo išsiuntinėti virš 20,000 laišku! Bet svarbiausia kuo pasižymi knyga, tai stilium ir lietuvių kalbos grynumu, ko dažnai trūksta net bebristiniuose paskutiniu laiku pasirodančiuose veikaluose. Tat ši knyga gali būti pavyzdžiu ne tik kurie leidžia, bet ir rašo knygas...

Šis leidinys reprezentuoja taip pat ir leidyklos kolektyvo gabumus, stropumą, ir meilę savo kalbai. Tat duoda vilčių, kad leidykla dar ne vienu rimtu veikalu praturtins mūsų knygų lo-byną.

Amerikos Lietuvių Vardyną išleido Los Angeles mieste, Kalifornijoje, esanti (9204 So. Broadway) "Lietuvių Dienos" leidykla. Knyga, paprastai bro-siūruota, parduodama po 5 do-lerius, o kietais viršeliais po \$7.00. —P. Tulpė

Lietuviai perka tose krautu-vėse, kurios garsinasi NAU-
HENCER

LINKSMŲ ŠV. KALĖDŲ ŠVENČIŲ
Linkiu Visiems Savo Kostumeriams Ir Draugams
Mid West produktų krautuve
Sav. K. MICKEVIČIUS
2300 W. 23rd St. Chicago 8, Illinois
Tel. Virginia 7-6771

LINKSMŲ ŠV. KALĖDŲ ŠVENČIŲ
Linkiu Visiems Savo Kostumeriams Ir Draugams
MR. MICHAEL KIRAS
REAL ESTATE
2419 W. Potomac St. Tel. BRu. 8-0798

LINKSMŲ ŠV. KALĖDŲ ŠVENČIŲ
Linkime Visiems Mūsų Kostumeriams ir Draugams!
★
KLEMENSAS IR ONA KLIMAI
Savininkai
LIETUVIŲ UZEIGOS
2445 W. 71st St. Chicago, Illinois
REp. 7-9856

LINKSMŲ ŠV. KALĖDŲ ŠVENČIŲ
Linkime Visiems Savo Kostumeriams ir Draugams
CHARLIE'S TAVERN
Cigars, Cigarettes, Tobacco, Beer and Whiskey
C. KASILIAUSKAS IR SŪNUS JONAS, Sav.
3356 So. Halsted St. Virginia 7-8621

LINKSMŲ KALĖDŲ ŠVENČIŲ IR
LAIMINGŲ NAUJUJŲ METŲ SAVO
KOSTUMERIAMS LINKI
TOWN OF LAKE GARAZAS
DIENĄ IR NAKTĮ PATARNAVIMAS
4553-59 So. Marshfield Ave.
Telefonai: YArds 7-0748 - 7-0749
ALBERT IR SŪNUS PRANAS JACOBS, Sav.

LINKSMŲ ŠV. KALĖDŲ ŠVENČIŲ LINKIU VISIEMS
SAVO KOSTUMERIAMS IR DRAUGAMS
JUSTIN KULIS
VAISTININKAS
Wholesale and Retail
Botanical Drugs and Patent Medicine
3259-3261 So. Halsted St. Tel. Victory 2-9584

LINKSMŲ ŽIEMOS ŠVENČIŲ
Visiems Draugams ir Kostumeriams Linki
LITHUANIA HOTEL
KAMBARIAI VYRAMS
1606-08 So. Halsted St. Tel. TAYlor 9-2733
Savininkas S. DARGUŽIS

SEASON'S GREETINGS
to all our Lithuanian friends and customers.
TRAFICANTE BROS.
APPLIANCES AND DRUGS
2300 W. Taylor St. TAYlor 9-9100

Linksmų Žiemos Švenčių Kalėdų
Visiems Draugams ir Kostumeriams Linki
TALMAN AVENUE TAVERN
PETRAS ir ELENA VENGELAIUSKAI, sav.
DEGTINE, VYNAS, ALUS IR
MALONUS PATARNAVIMAS VISIEMS
4500 So. Talman Ave. Tel. VIRginia 7-8465

LINKSMŲ ŠV. KALĖDŲ ŠVENČIŲ
IR LAIMINGŲ NAUJUJŲ METŲ
savo klientams ir prieteliams linki
K. GASIŪNAS
Motery rūbų siuvėjas
6715 S. Marshfield Ave. Tel. REpublic 7-6329

LINKSMŲ ŠV. KALĖDŲ ŠVENČIŲ
Linkiu Visiems Savo Kostumeriams Ir Draugams
DELLA'S TAVERN
DOMICELE KETVIRTIS, savininkė
2543 W. 45th St. Tel. LAf. 3-4595

Linksmų Kalėdų Švenčių ir Taikingų Naujųjų
Metų Visiems Savo Pirkėjams Linki
PAULIUS HARDWARE
2415 W. 69th Street Tel.: HEMlock 4-5967

LINKSMŲ ŠV. KALĖDŲ ŠVENČIŲ
Linkiu Visiems Savo Kostumeriams Ir Draugams
JOE VILIMAS
CONTRACTOR & BUILDER
Home Repairs — Real Estate
6753 So. Rockwell Street Chicago, Ill.
Tel. HEMlock 4-2323

Linksmų Kalėdų ir Laimingų Naujųjų Metų
Visiems Draugams ir Kostumeriams Linki
BILL K'S LIQUORS
Mr. ir Mrs. WILLIAM J. KAREIVA
SAVININKAI
4644 So. Paulina St. BISHop 7-9590
CHICAGO 9, ILLINOIS

LIETUVIŲ ENCIKLOPEDIJĄ BEVARTANT

Imi spaudinį į rankas, ir, lyg alkoholiškai degtinė, pakvimpa švieži spausdintų dažai. Kur čia papuslapiui versis, graibčioji žmogus iš pradžios, iš vidurio, vėl atgalios. Sėdi valandą, diena, vis nesotus.

Enciklopedija — šitai savas, lietuviškas, žvilgsnis į žmones ir daiktus amžių sanvartoje. Turėjome jos visus 9 tomus, bet liko anapus. Štai leidėjas J. Kapočius gražina mumi dingusį akiratį. Sėkmės iki paskutiniojo tomo, o "LE" baigus... į talką Lituanistikos Institutui, kur per valią ir ryžtą kaupias verti rankarščiai, bet trūksta leidėjų!

Ties I tomu berymant, iškart pasigendama senokai Laisv. Europos Lietuvių Komiteto žadėto, bet dar netęsto tėviškės žemėlapiu. "LE" I tome tebekenčia Dubičas (turėtų būti: Dubičiai, Dziveniškis (t. b. Dziveniškes) ir kt. klaidingai vietovardžiai. Kliaučių beiškant galima būtų ir daugiau dalykų prikišti redakcijai ir korektoriui:

473 psl. ne: kun. Kraujelis, bet: Kraujalis; 354 psl. ne: atlasas, bet: atlas. 53 psl. Aigėjo jūra, o gal būtų tiksliau (?) įprastinis Egėjo ar Eigėjo!

Sąvoka "Antakalis" nėra pilna, bet ji bus papildyta ties raide V (Vilnius) arba S (Vilniaus sportas). 281 psl. tarp atžalų įdėtina ir tuo vardu veikusi Vytauto Didž. gimnazijoje Vilniuje moksleivių lavinimosi kuopa. Tarp Astikų, nėra B. Astiko — "Kovokime su lenkinimu" ir kt. brošiūrų autoriaus. 435 psl. reiktų įdėti vienkartinukus "Aukščiau, toliau, greičiau", o 53 psl. 2 kartus per savaitę ejęs Vilniuje "Aidas" (vyr. red. V. Budrevičius). Nėra į miestelį išaugančios vietovės, būtent — Aukštagerio, kur lenkai pradėjo, o Lietuvos Aero Klubas plėtė sklaidymo mokyklą, jau padaryta žygių milžiniškam civil. aviacijos aerodromui (ties Vilniumi).

O 272 psl. užtinkama visai gramėdiškas pranešimas (kaip beskaitytum, vis abejotina!): "Atgimusi Lietuva 1926 m. gavo du A (rkivyskupus) — Kaugno metropolitą Nepr. Lietuvoje ir lenkų okupuotoje Lietuvoje, Vilniuje, A. (turėtų būti: R.) Jalbžikovskį, kurio valdoma sritis liko priklausoma Lenkijos metropolijai".

Klysti yra žmoniška. Redakcijos (ar korektūros) klaidelės kituose tomuose bus išlygintos, bet kas atitaisys Vakaruose esančių lietuvių (visą bendruomenę ir kiekvieną lietuvių atskirai imant) k-l-a-i-d-ą? Ši klaida yra atidengta I tomo priede. "LE" pasirodo su labai mažu korektorių skaičiumi. Mintys nenoromis grįžta į "LE" I t. 145 psl.:

"Amerikanizacija tam tikra JAV imigrantų tendencija susilieti su vietos aplinkuma savo kalba, papročiais, net pavardėmis"

"...ji neigiamai kultūriškai veikia emigrantus, nes jie nuostoją savo šimtmečiais išgytų kultūros savybių, o naująją kultūrą tik paviršutiniškai sugeba pasisavinti"

Manding, šios sąvokos pabaigoj reikėjo padaryti tokį pridurką: žr. Prenumerata, o prie "Prenumeratorius" (kai išeis P. raidės tomas) — žr. "Amerikanizacija" arba (309 psl.) "Asimiliacija" (procesas, kada tarp kitų tautybių gyvenančios tautinės grupės nustoja savo "tautinio veido" — nutausta, prilygsta kitoms tautinėms grupėms, su jomis susimaišo ir jose dingsta")

Redakcijai, žinia, nepatogu. Bet leidėjas tatau galėję pakartoti I t. priede kaip... motto (o gal tiksliau: momento mori!). Kiek čia, Amerikoje, teisi-

ninkų, gydytojų, inžinierių, biznierių, rašytojų, žurnalistų, akuserių, veterinarų, generolų ir kt. profesionalų? Jie juk Lietuvos Valstybės biudžete buvo gana... žymūs ir raštingi. Pozicijoje "Vokietija" terandame... pozicijoje (arba: gyvus ir paskaitančius!) prel. Krupavičių ir Vliko Vykd. Tarybą (1 egzempliorius, tas pats ir Lietuvybės (!) Išlaikymo Tarnybai, ir užs. reik. valdybai, ir informacijos tarnybai, ir tt.), o pvz. "Italija", be dešimties kunigų, nei vieno (netgi Romoj, kur reziduoja ir tt. ir tt.) pasauliečio.

Ar ir "L. Encikl." pranešimo atveju kaip aname anekdote: — už beraštį valsciaus viršaitį pasirašo (trimis kryžiais) apskrities viršininkas?!

II t. priedą siūlau pradėti są-

voka, kuri randama I t. 372 psl. (ir paprašyti nuolat ją kartoti garsiai, ypač ALB susirinkimuose!):

"Atsakomybė pagrindine moraline prasme, ankstesne už teisinę ir socialinę prasme, yra pareiga ištesėti prisiimtus bei patikėtus uždavinius, o vienai ar kitaip nusikaltus, galimai savo kaltę atlyginti. Žmogaus (Atsakomybė) už savo veiksmus pagrindą turi laisvoje valioje: ką laisvai atlikau, už tai turiu ir atsakyti, prisiimdamas visas savo veiksmų pasekmes".

Netruks ateiti ir T raidė, ir tenai tai sąvokos "Tremtinys" pabaigoj juodu per baltą bus išrašyta pridurkas:

žr. ne: "Apsisprendimas" — normali svarstymo pabaiga, reiškianti sprendimo radimą kuriuo nors klausimu „angažuojančiu mūsų valią“), bet: "Apsigimimas (arba anomalija — "nukrypimas nuo įprastos formos, taisyklės, dėsnių"):



Juk į tremtį, broliai, visi radom kelią ir priemones, dabargis... doleris — brolis, o banko knygtė — motina. Kai ateis laisvės Pabaltijyje metas, iš skolinsimės akis namo grįžti?

Enciklopedija, ak, turtas, kuris nei automobiliams, nei televizijoms, nei kitu kuo neatsveriamas. Tai šviesa ir tiesa į tremties pastogę. Atverkime Liet. Enciklopedijai širdis ir pinigines, ir linkėkime prof. Vc. Biržiškai (pirmutiniam tokiame mūsų kultūros istorijoje ryžto ir valios Vyrui!), red. kolektyvui ir leidėjui nesuklupti šiame dideliame ir prasmingame žygyje. J. Cicėnas

Rockford, Ill.

Aukos, surinktos vietos ALT skyriaus 10-ties m. jubiliejaus minėjime, 1953 m. lapkr. mėn. 22 d.

Aukojo:
M. Dameikienė \$50.00.
\$10.00: J. Palionis ir K. Viliamas. J. Jezukevičius \$6.00.
\$5.00: O. Dubra, K. Mokus, p. Jameikienė, A. Šmatavičius, A. Pišėikas, A. Jesčinskas, C. Mitchell, A. Dameika, V. Kersys, A. Laucevičius, K. Rutkauskas, A. Dičiūnas, Dr. Plioplys, ir P. A. Deltuva. \$3.00: B. Špokas, J. Stružas ir Kubekas \$4.00.
\$2.00: P. G. Aleksynas, S. Klikinas, K. Zakarevičius, J. Bacevičius, K. Pilipaitis, M. Sinkevičius, p. Patapavičienė, G. Mikli-tonienė, A. Pocius, P. Šernas, L. Čepulis ir Mažulis.
\$1.00: J. Makūnas, P. Keldušis, A. Bacevičius, J. Rumėikas, P. Velykis, P. Viederis, J. Talalas (Chicago), V. Gailevičius, J.

Salučka, V. Strazniekas, p. Bielskienė, P. Alinauskas, Krasauskas, S. Kasputis, V. Karvelis, P. Ramonas, J. Jacius, Kemžūra, V. Vosylienė, A. Škėmienė, P. Jekimėčius, K. Polikaitis, S. Varekojienė, N. Bagdonienė, J. Semėnas, S. Aleksynienė, S. Kačėnas, U. Višniauskienė, K. Barzdukas, A. Českus, J. Jenkaitienė, E. Merkelis, J. Kulvinskas, J. Pleckaitis (Racine) ir J. Grumskas (Racine).

Su smulkiais aukomis viso \$224.50.

Aukos įteiktos V. Liet. kongresui.

Aukotojams tariu nuoširdžiai ačiū.
P. A. Deltuva,
ALT skyr. sekr.

JOIN NOW



Send your local Civil Defense Director (Local Civil Defense phone and address) or write to:
Ground Observer Corps,
U. S. Air Force, Washington 25, D. C.

Tolerancija ir pasaulėžiūros keitimas

(Atkelta iš 5 psl.)

kinimų, kas įsakingai pasakytą evangelijoje.

Jeigu šiandien mūsų bendruomenė reiškiasi gyvas Kristus per savo evangeliją, tai yra gyvi ir jo apštalai ir jo minia, smalsi naujovėms ir stebuklams, lengvatikė ir ištikima tik trumpą laiką. Taip pat yra gyvi ir jo mokytiniai, kurių vieni seka paskui jį pasiklausyti jo žodžiu, o kiti, kurie jau nebevaikščioja su juo.

Ir šiandien toli gražu ne visi atsiskyrusieji nuo Bažnyčių yra sūnūs palaidūnai, ne visi jie godūs turto, garbės ar smagurių. Jie yra ištikimi savo išminties bei sąžinės balsui, ir niekas neturi pagrindo užgaulioti juos ar prievartauti jų laisvo apsisprendimo, kaip nesmerkė Kristus atsitraukusių nuo jo mokytinių.

SOLTIS

BRINGS YOU AUTOMATIC G-E "SPEED COOKING" WITH

Push-Button Controls!

AIRLINER RANGE

AUTOMATIC OVEN TIMER
—turns your oven ON and OFF. Lets your dinner cook all by itself!

PUSH-BUTTON CONTROLS
—cook with your fingertips! A different button for each cooking speed!

HI-SPEED CALROD® UNITS—five exact speeds! One EXTRA-Hi-Speed unit for extra-fast starts!

BIG MASTER OVEN
—gives perfect baking and roasting results. Waist-high Super Broiler!

Plus — 6-quart deep-well Thrift Cooker — Electric Minute Timer — Automatic Oven Light — No-Stain Oven Vent — and lots more to give you all the pleasures of fast, clean, exact General Electric "Speed Cooking"!

COME IN AND SEE THIS RANGE TODAY!

SOLTIS HOME APPLIANCES AND FURNITURE

2647 W. 51st. ST. HEmlock 4-7095

AUTHORIZED DEALER **GENERAL ELECTRIC** APPLIANCES

WE'VE GOT IT!

2 GREAT APPLIANCES IN 1

THE NEW DE LUXE G-E REFRIGERATOR-FREEZER!

YEARS AHEAD OF ITS TIME IN GRACEFUL DESIGN AND CONVENIENCE FEATURES!

Model LM-95K
9.5 cu ft

REFRIGERATOR-FREEZER

IT'S TERRIFIC

A REAL FREEZER PLUS REFRIGERATOR!

MODEL LH-11K-11 cu ft

REFRIGERATOR-FREEZER

WONDERFUL NEW FEATURES INCLUDING:

- Roto-Cold Refrigeration. Cold air circulates in refrigerator section so that all parts of it are uniformly cold!
- No Defrosting. Frost never builds up in the refrigerator section!
- Moist-Cold. High humidity keeps foods extra-fresh... even without covering—yet refrigerator walls stay dry!
- Bigger, Roomier Than Ever. Has 39% more storage space per square foot of floor space than older models!

So new and beautiful! So different! You'll be amazed!